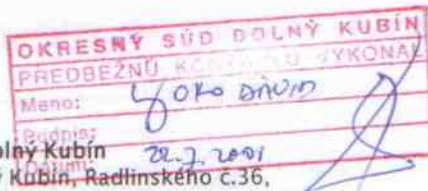


Dodatok č. 4 k zmluve č. 4202H023

1. ZMLUVNÉ STRANY

SOFTIP, a. s.
so sídlom Banská Bystrica, Spojová 21,
PSČ: 974 01
IČO: 31 597 238
IČ DPH: SK2020460783
spoločnosť zapísaná v obchodnom registri
vedenom Okresným súdom v Banskej Bystrici,
oddiel Sa, vložka 169/S
Bank.spojenie: Tatra banka, a.s.
č. účtu: 2627130203/1100
Konajúca: RNDr. Belo Zorkovský
výkonný riaditeľ, na základe plnej moci
(ďalej len "Poskytovateľ")

Okresný súd Dolný Kubín
so sídlom Dolný Kubín, Radlinského c.36,
PSČ: 026 25
IČO: 00165751
IČ DPH: 2020565195



Finančná operácia
je v súlade so schváleným
rozpočtom organizácie

Bank.spojenie: Štátna pokladnica
č. účtu: 7000159128/8180
Konajúca: JUDr. Stašíková Blažena,
Poverená plnením úloh predsedu súdu
(ďalej len "Nadobúdateľ")

2. VÝCHODISKO

- 2.1. Dodávateľ poskytol Odberateľovi v zmysle obchodného zákonníka, autorského zákona a zmluvy č. 4202H023 právo používať (ďalej len „Licencia“) aplikačné programové vybavenie (ďalej len „APV“), uvedené v nasledujúcej tabuľke pre účel, rozsah a spôsob, ktorý je definovaný zmluvou č. 4202H023 a jej neskoršími dodatkami.

PAM	Platy a mzdy
BANSP	Obojsmerná komunikácia so štátnou pokladnicou

3. PREDMET DODATKU

- 3.1. Predmetom tohto dodatku je:

3.1.1. záväzok Dodávateľa:

- 3.1.1.1. poskytnúť Odberateľovi Licenciu na použitie aplikačného programového vybavenia SOFTIP HUMAN RESOURCES vo forme upgrade APV, uvedeného v tabuľke bodu 2.1 spôsobom, v rozsahu a za podmienok stanovených touto Zmluvou, najmä jej Prílohou č. 1 a 6, zahŕňajúc úpravy existujúcej funkcionality podľa aktuálnych zmien právnych predpisov SR a vnútorných noriem objednávateľa vo forme nových údržbových verzií (legislatívny update);
- 3.1.1.2. dodať Odberateľovi inštaláčne súbory APV vrátane súvisiacej programovej dokumentácie;
- 3.1.1.3. poskytovať Odberateľovi podporu k APV uvedenému v prílohe č. 1 - Špecifikácia APV;
- 3.1.1.4. vykonať služby súvisiace s poskytnutím Licencie k APV špecifikovaného v ods. 3.1.1.1 tohto dodatku, pričom dohodnutý rozsah služieb je uvedený v prílohe č. 2 - Kalkulácia odmeny.

3.2. záväzok Odberateľa:

- 3.2.1. uhradiť Dodávateľovi odmenu za plnenie predmetu tohto dodatku špecifikovanom v ods. 3.1.1;
- 3.2.2. poskytnúť Dodávateľovi súčinnosť potrebnú pre riadne a včasné plnenie predmetu tohto dodatku.
- 3.3. Právo používať APV uvedené v tabuľke bodu 2.1. Odberateľovi zaniká dňom podpisu preberacieho protokolu na licencii. Odberateľ môže využívať APV len na archívne účely.
- 3.4. V súvislosti s bodom 3.1 tohto dodatku aktualizácia prílohy č. 1 zmluvy - Zoznam a rozsah APV.
- 3.4.1. Dňom podpisu preberacieho protokolu na licencii stráca platnosť príloha č. 1 k Dodatku č. 3 k zmluve č. 4202H023 a je v plnom rozsahu nahradená prílohou č. 1 k tomuto dodatku - Špecifikácia APV
- 3.4.2. V prípade, že zmluva č. 4202H023, prípadne jej dodatky zahŕňajú licenciu na používanie aj iného APV ako APV, ktoré je predmetom upgrade, podmienky dohodnuté v tomto dodatku platia aj pre toto APV.

4. MIESTO A SPÔSOB PLNENIA PREDMETU DODATKU

- 4.1. Miestom dodania APV je sídlo Odberateľa.
- 4.2. Poskytovateľ dodá APV Nadobúdateľovi a poskytne služby v zmysle ods. 3.1.1.4 bez zbytočného odkladu po uzatvorení tohto dodatku.

5. CENA PREDMETU DOTATKU

- 5.1. Odberateľ sa zaväzuje Dodávateľovi uhradiť odmenu za poskytnutie Licencie k APV podľa ods. 3.1.1.1, ktorú strany dohodli ako odmenu zmluvnú vo výške 1 Sk (slovami: Jedna slovenská koruna), bez DPH.
- 5.2. Odberateľ sa zaväzuje Dodávateľovi uhradiť odmenu za poskytnutie služieb súvisiacich s poskytnutím Licencie podľa ods. 3.1.1.4, ktorú strany dohodli ako odmenu zmluvnú vo výške 35 034 Sk (slovami: Tridsať päť tisíctridsať – štyri slovenských korún), bez DPH
- 5.3. Odberateľ sa zaväzuje Dodávateľovi uhradiť odmenu za poskytovanie podpory k APV podľa ods. 3.1.1.3, ktorú strany dohodli ako odmenu zmluvnú, vo výške 22% cenníkovej ceny predmetného APV, podľa aktuálneho cenníka SOFTIP pre rok, v ktorom je poskytované plnenie.
 - 5.3.1. Aktuálny cenník poskytne dodávateľ odberateľovi obratom na základe jeho vyžiadania.
- 5.4. Kalkulácia odmeny je stanovená v Prílohe č. 2 tohto dodatku.
- 5.5. Odmena za poskytnutie licencie zahŕňa aj cenu za médium, na ktorom bolo APV dodané, ak bolo dodané na médiu.
- 5.6. Odberateľ sa zaväzuje odmenu za poskytnutie licencie zaplatiť Dodávateľovi na základe faktúry, vystavenej Dodávateľom do 15 (päť nástich) dní odo dňa odovzdania APV, pri službách odo dňa poskytnutia služby.
- 5.7. Splatnosť faktúr je tridsať (30) kalendárnych dní odo dňa doručenia faktúry.
- 5.8. Úhrada odmeny za podporu APV na príslušný kalendárny rok bude uskutočňovaná:
 - 5.8.1. na obdobie 1. štvrť roka 20. januára príslušného kalendárneho roka vo výške 25 % ceny, uvedenej v bode 5.3 na aktuálny rok,
 - 5.8.2. na obdobie 2. štvrť roka 20. apríla príslušného kalendárneho roka vo výške 25 % ceny, uvedenej v bode 5.3 na aktuálny rok,
 - 5.8.3. na obdobie 3. štvrť roka 20. júla príslušného kalendárneho roka vo výške 25 % ceny, uvedenej v bode 5.3 na aktuálny rok,
 - 5.8.4. na obdobie 4. štvrť roka 20. októbra príslušného kalendárneho roka vo výške 25 % ceny, uvedenej v bode 5.3 na aktuálny rok.
- 5.9. Odberateľ sa ďalej zaväzuje uhradiť za služby poskytnuté nad rozsah špecifikovaný touto Zmluvou cenu podľa aktuálneho cenníka Dodávateľa, ktorý mu Dodávateľ na vyžiadanie predloží.

6. POUŽÍVANIE APV A PODMIENKY LICENCIE

- 6.1. Dodávateľ poskytuje Odberateľovi Licenciu nevýhradnú, územne obmedzenú územím Slovenskej republiky na dobu trvania majetkových práv k APV, najdlhšie však na dobu trvania Zmluvy.
- 6.2. Odberateľ nadobúda dňom úplného zaplatenia odmeny podľa tohto dodatku vlastnícke právo k médiu, na ktorom bolo APV dodané, ak bolo dodané na médiu.
- 6.3. Odberateľ je oprávnený užívať APV iba v súlade s jeho určením, s pokynmi poskytnutými formou dokumentácie a s týmto dodatkom. Ak tento dodatok nestanoví inak, Odberateľ nemá oprávnenie zasahovať alebo upravovať APV, s výnimkou úprav, ktoré v súlade s donucujúcimi ustanoveniami právnych predpisov nevyžadujú súhlas Dodávateľa Licencie.
- 6.4. V prípade porušenia podmienok Licencie zo strany Odberateľa vzniká Dodávateľovi nárok na zmluvnú pokutu vo výške 25 % z výšky odmeny za poskytnutie Licencie. Tým nie je dotknutý nárok na náhradu vzniknutej škody v plnej výške. Porušenie podmienok Licencie je podstatným porušením záväzkov Odberateľa.

7. ODOVZDANIE A PREVZATIE APV

- 7.1. Dodávateľ sa zaväzuje odovzdať APV Odberateľovi v súlade s týmto dodatkom a VOP.
- 7.2. Odberateľ je povinný prevzatie APV potvrdiť podpisom Preberacieho protokolu APV, ktorého vzor je Prílohou č. 3 tohto dodatku.

8. ODOVZDANIE A PREVZATIE DOKUMENTÁCIE

- 8.1. Spolu s APV sa zaväzuje Dodávateľ odovzdať Odberateľovi programovú dokumentáciu k APV v slovenskom jazyku v elektronickej podobe, pričom sa pri jej odovzdaní a prevzatí primerane použijú ustanovenia článku 7 tohto dodatku.
- 8.2. Dodávateľ týmto dodatkom poskytuje Odberateľovi právo celú dokumentáciu k APV kopírovať a používať iba v nevyhnutnom rozsahu pre vlastnú internú potrebu Odberateľa.

9. SPÔSOB POSKYTOVANIA A PREVZATIA SLUŽIEB

- 9.1. Služby podpory k APV sú definované v čl. 1.16 Prílohy č.7 - VOP.
- 9.2. Služby Hot Line zabezpečí Dodávateľ v pracovných dňoch od 8.00 do 16.00 hod. na telefónnom čísle: 048/4358 600.

- 9.3. Služby vykonané Dodávateľom podľa ods. 3.1.1.4 tohto dodatku prevezme Odberateľ potvrdením Preberacieho protokolu služieb, ktorého vzor je uvedený v prílohe č. 4.

10. PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

10.1. Dodávateľ sa touto Zmluvou zaväzuje:

- 10.1.1. vykonávať plnenia podľa tohto dodatku s odbornou starostlivosťou, riadne a včas, a to za predpokladu poskytnutia potrebnej súčinnosti Odberateľa a včasného plnenia ďalších záväzkov Odberateľa;
- 10.1.2. pri vykonávaní prác v sídle Odberateľa dodržiavať predpisy o ochrane bezpečnosti práce a zdravia pri práci, požiarnej ochrany, hygieny práce a životného prostredia;
- 10.1.3. zaistiť, aby jeho pracovníci dodržiavali všetky interné predpisy Odberateľa, s ktorými boli Odberateľom vopred oboznámení;
- 10.1.4. chrániť práva duševného vlastníctva Odberateľa ako aj práva tretích osôb, ktoré by mohli byť plnením dodatku dotknuté;

10.2. Odberateľ sa touto Zmluvou zaväzuje:

- 10.2.1. na svoj účet umožniť Dodávateľovi plnenia podľa tohto dodatku, spolupracovať s Dodávateľom pri plnení tohto dodatku, najmä mu s dostatočným predstihom poskytovať potrebnú súčinnosť, úplné, pravdivé a včasné informácie potrebné pre riadne plnenie záväzkov Dodávateľa, a to v rozsahu potrebnom pre včasné a riadne plnenia Dodávateľa, najmenej v rozsahu špecifikovanom v Prílohe č. 5 tohto dodatku.
- 10.3. Odberateľ sa zaväzuje pri vykonávaní prác zamestnancami Dodávateľa v sídle Odberateľa a na jeho pracoviskách:
- 10.3.1. zabezpečiť v zmysle § 6 ods. 4 a nadväzne na § 7 ods. 6 písm. a) až c) zákona NR SR č. 124/2006 Z. z., aby zamestnanci Dodávateľa dostali potrebné pokyny pre bezpečnosť a na ochranu zdravia pri práci platné pre jeho pracoviská a informácie o možných ohrozeniach, preventívnych opatreniach, opatreniach na poskytnutie prvej pomoci, na vykonanie záchranných prác a na evakuáciu osôb,
- 10.3.2. vytvoriť podmienky pre bezpečnosť a na ochranu zdravia pri práci, zároveň v prípade potreby zabezpečiť pre zamestnancov Dodávateľa osobné ochranné pracovné prostriedky,
- 10.3.3. splniť povinnosti uvedené v bodoch 10.3.1 a 10.3.2 pred začatím výkonu práce zamestnancami Dodávateľa.
- 10.3.4. postupovať v zmysle § 17 ods. 6 zákona NR SR č. 124/2006 Z.z. v prípade, že zamestnanec Dodávateľa utrpí pracovný úraz.

11. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 11.1. Tento dodatok č. 4 sa v kontexte pôvodnej zmluvy uzatvára na dobu neurčitú.
- 11.2. Zmluvné strany sa v tomto dodatku dohodli na zmene tých ustanovení zmluvy č. 4202H023, ktoré upravujú podmienky vypovedania zmluvy. Nové podmienky pre vypovedanie zmluvy č. 4202H023 sú stanovené takto:
- Odberateľ môže vypovedať zmluvu kedykoľvek bez udania dôvodu s výpovednou lehotou 3 mesiace, ktorá začína plynúť od prvého dňa nasledujúceho kalendárneho mesiaca od doručenia výpovede dodávateľovi.
 - Dodávateľ môže vypovedať zmluvu, a to v súlade s ustanovením § 582 zákona č. 40/1964 Zb., občiansky zákoník, v znení neskorších predpisov.
- 11.3. Dodatok č. 4 k zmluve č. 4202H023 nadobúda platnosť dňom podpisu zástupcami zmluvných strán.
- 11.4. Články a body zmluvy č. 4202H023 neupravené týmto dodatkom, zostávajú platné a účinné.
- 11.5. Dodatok č. 4 k zmluve č. 4202H023 je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy č. 4202H023.
- 11.6. Neoddeliteľnou súčasťou tohto dodatku sú prílohy, a to nasledovné:
- Príloha č. 1 - Špecifikácia APV
 - Príloha č. 2 - Kalkulácie odmeny
 - Príloha č. 3 - Vzor Preberacieho protokolu APV
 - Príloha č. 4 - Vzor Preberacieho protokolu služieb
 - Príloha č. 5 - Minimálny rozsah súčinnosti Odberateľa
 - Príloha č. 6 - Licenčné oprávnenie
 - Príloha č. 7 - Všeobecné obchodné podmienky SOFTIP
- 11.7. Dodatok je vyhotovený v troch rovnopisoch, po podpise dva rovnopisy vráti odberateľ dodávateľovi.
- 11.8. Po prečítaní dodatku, na znak súhlasu s jeho obsahom, bol tento podpísaný zástupcami zmluvných strán.

Strany prehlasujú, že si tento dodatok prečítali, že s jeho obsahom súhlasia a na dôkaz toho k nemu pripojujú svoje podpisy.

Dodávateľ

V Banskej Bystrici dňa 31.7.2008



SOFTIP, a.s.
RNDr. Belo Zorkovský, výkonný riaditeľ

Odberateľ

V Dolnom Kubíne dňa 22.7.2008



Okresný súd Dolný Kubín
JUDr. Stašíková Blažena,
Poverená plnením úloh predsedu súdu

SOFTIP 11

Spojová 21
974 01 Banská Bystrica
IČO: 31 597 238
IČ DPH: SK 2020460783

Okresný súd Dolný Kubín
Radlínskeho 35
026 25 DOLNÝ KUBÍN
-20-

